Zeitschrift: Das Schweizerische Rote Kreuz

Herausgeber: Schweizerisches Rotes Kreuz

**Band:** 71 (1962)

Heft: 8

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

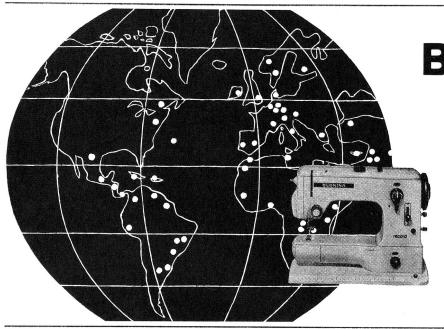
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 03.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



#### **BERNINA**

Mehr als 50% aller im Jahre 1961 exportierten Nähmaschinen sind Marke Bernina. Auch in der Schweiz selbst ist Bernina die meistgekaufte Nähmaschine.

Fritz Gegauf AG Bernina-Nähmaschinen Steckborn

#### Der modernste 4-Farben-Kugelschreiber:

#### **CARAN D'ACHE**



Rassige Farbschaltung Zuverlässige Konstruktion



BON

Name

Strasse

Wohnort

Senden Sie mir gegen diesen Gutschein Ihre unverbindliche Dokumentation über Wyss-Mirella-Vollautomaten.

Ausgestellt MOWO Bern, Stand 186



#### Wolldecken

für Spitäler, Zivilschutz etc. Verlangen Sie unsere Offerte!

#### TUCHFABRIK ZÜRCHER & CIE AG

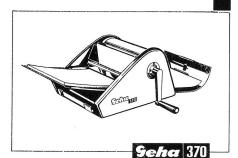
Langnau i. E. Tel. (035) 21511 Gegründet 1869

Lieferant des SRK



#### Der ideale Kleinumdrucker

zusammenklappbar, tragbar, nur Fr. 298.-



Oskar Rutishauser & Co., St. Gallen Neugasse 40



SEIT 60 JAHREN GUTE UND PREISWERTE SCHUHE FÜR MÄNNER, FRAUEN + KINDER

> Arbeitsschuhe - Bergschuhe Wanderschuhe - Skischuhe Rollerstiefel

#### SCHUHFABRIK STUBER & CO AG

Herzogenbuchsee BE - Tel. 063 / 5 14 43



#### Der Meistgekaufte!

Erhältlich in Ihrem Käse-Spezialgeschäft



AKTIENGESELLSCHAFT

#### E. GIRARDET & CIE.

WOLLDECKENFABRIK

LA SARRAZ VD

Fabrikation von Wolldecken aller Art. Schweiz. Alleinhersteller der THERMODECKE G, Patent THERMOTEX

#### Besser schlafen

dank unserer weichen und warmen ANTI-RHEUMA-AUFLAGE-MATRATZE

weisser Wollinhalt, ca. 5 cm dick 1 Seite Sanitasdrilch, 1 Seite Trikot Grösse ca. 90 x 190 cm Fr. 58.-Gewicht ca. 4 kg

Bezugsquellennachweis

#### Universal AG, Bettwarenfabrik, Burgdorf

Telefon 034/23083

#### **WIDMER-BRUNNER AG**

SAFENWIL



Patentmatratzen, Schoner, Obermatratzen in allen Ausführungen.

Deckbetten, Steppdecken und Überwürfe



#### WOLLDECKEN

in Beige und Grau gute, warme Qualität

Verlangen Sie unsere unverbindliche Offerte

#### F. & E. Stucki's Söhne

Tuchfabrik Steffisburg Telephon (033) 250 01

Verkaufsgeschäft in Thun:

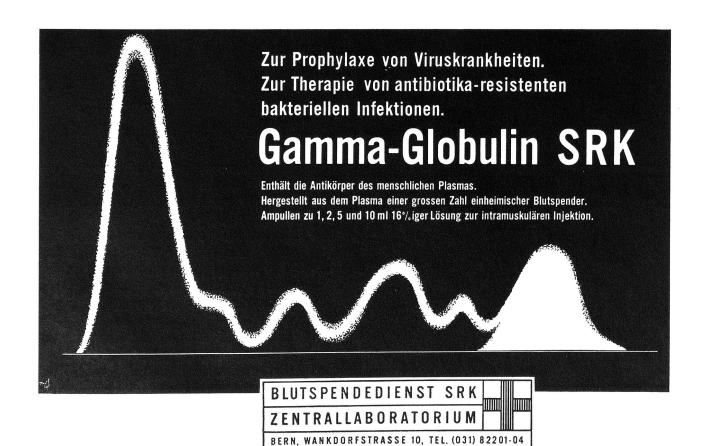
Untere Hauptgasse 15 Telephon (033) 22453



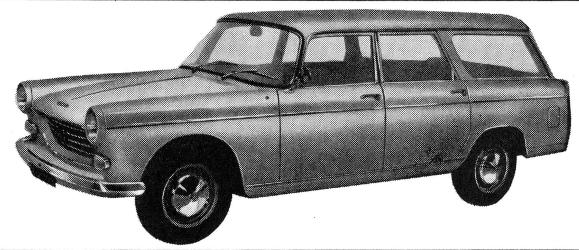
Kürzlich fragte eine Hausfrau, ob das Abschmelzen der Speisen der Gesundheit eigentlich zuträglich sei. Nun, da kommt es wirklich auf das Was an. Nicht umsonst wird in der neuzeitlichen Küche zum Abschmelzen NUSSA verwendet. NUSSA-Speisefett ist ein rein pflanzliches Produkt aus Kokosnussfett mit Zusatz von Haselnüssen und Mandeln. Mit NUSSA können Sie jedes Gericht verbessern und verfeinern.

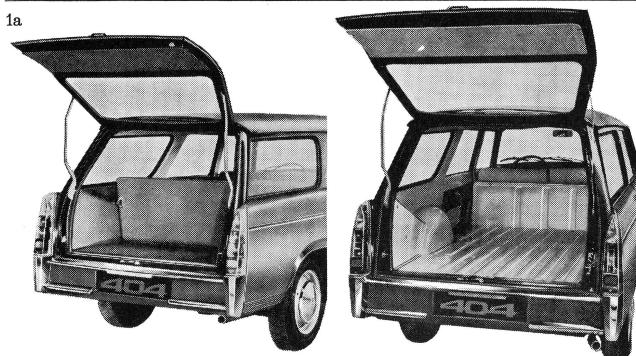
Unser besonderer Tip: NUSSA schmeckt auch herrlich als Brotaufstrich.

J. Kläsi, Nuxo-Werk AG, Rapperswil SG



#### 2 neue solide Modelle





#### PEUGEOT



404

PEUGEOT kündigt 2 neue Modelle an, lieferbar ab Herbst 1962, mit Benzinoder Dieselmotor

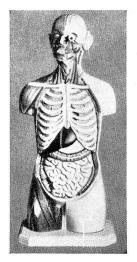
2

- 1a Limousine «Familiale» 404 Grand Luxe 3 Sitze 7 Plätze 5 Türen
- 1b bei versenktem Hintersitz wird aus der «Familiale» ein Luxus-5 Plätzer mit vergrössertem Gepäckraum
- 2 Kombiwagen «Commerciale» Luxe 5 Plätze 5 Türen Hintersitz versenkbar Nutzlast 600 kg

Die Hintertüre ist beliebig verstellbar.

Kombiwagen: **Fr. 10900.**-«Familiale»: **Fr. 11900.**-Zuschlag für Dieselmotor Weitere Auskünfte erteilen Ihnen über 130 PEUGEOT Vertreter und Agenten in der Schweiz

#### ANTHROPOLOGIE



Somso-Modelle aus unzerbrechlichem Kunststoff, Torso, Medianschnitt Kopf, Gebissentwicklung, Gehirn, Auge, Ohr, Kehlkopf, Herz, Niere, Darmtraktus, Haut usw.

Künstliche Menschenskelette und Knochenpräparate.

Natürliche Knochenpräparate,

Skelett, Schädel, Extremitäten, Gelenke, Knochen-Längs- und Querschnitte, Lenden-, Brust- und Halswirbel (Atlas und Dreher), die 3 Gehörknöchelchen usw.

Tabellen, Blutkreislauf, Nervensystem, Atmungsorgane, Verdauungsorgane, Nieren- und Harnsystem, Muskulatur, Lymphgefässe, Kopf und Kehle, gesunde und kranke Zähne, Haut und Zunge usw.

Farbdias zur Entwicklung, Anatomie, Histologie, Physiologie, Hämatologie, Krankheiten und Unglücksfälle usw.

Umriss-Stempel, Torso, Skelett und Einzelorgane.

Spezialprospekte sind erhältlich beim führenden Fachhaus für Anschauungs- und Demonstrationsmaterial

#### LEHRMITTEL AG BASEL

Grenzacherstrasse 110

Telefon (061) 32 14 53

#### Steppdecken

Daunen- oder Wollfüllung

Bettüberwürfe in gesteppter

Ausführung

Couchdecken

Asco Hygiena-Daunendecken mit abnehmbarem Anzug

(waschbar)

Flaumbettwaren

Asco-Schlafsäcke

Dekorationsstoffe



Telephon (043) 31078

Bezugsquellen weisen wir gerne nach

#### Für Foto und Kino

Das Spezialgeschäft bekannt für:

Individuelle Beratung durch Fachleute. Grosse Auswahl aller Weltmarken. Schnellen Versand für Fotoarbeiten. 8-mm-Mietfilme

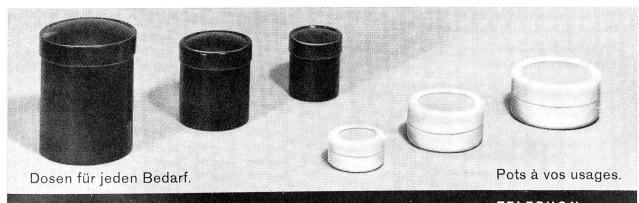


Spezialgeschäft für Foto + Kino Kasinoplatz 8, Bern Tel. 031 221 13

#### PLASTIC SURGERY, JAW INJURIES AND BURNS CENTRE, ST. LAWRENCE HOSPITAL, CHEPSTOW, MON. ENGLAND

(127 Plastic Surgery, 50 Orthopaedic Beds)

Six months postgraduate course on Plastic Surgery for Swiss Trained Nurses commences October 1st. Post provides opportunity of gaining further experience and seeing something of England. Full national Staff Nurses' salary paid (£525 a year, less £180 for board residence). Good knowledge of English essential and must pay own fare to England. Write quoting two referees to T. A. Jones, Group Secretary, 64, Cardiff Road, Newport, Mon. England



BRAC AG. BREITENBACH (SUISSE) TELEPHON 061 80 13 11



#### Universal-Kleinpumpe

für Saug und Druck im Sprechzimmer des Arztes



Nähere Angaben und Prospekt durch FRICAR AG Zürich 1 Limmatquai 3 Telefon 051/325719

#### Gute Nachricht für alle, die sich leicht erkälten oder gar zu Rheuma neigen: Wäsche aus RHOVYLON hilft Ihnen! Opaline Herrlich warm sie geht nicht ein und filzt nicht.

Fabrikant

#### A. Naegeli, Tricotfabriken

Aktiengesellschaft Berlingen und Winterthur

### bleser kaffee

nach besonderem Verfahren vollautomatisch geröstet, daher höchste Ergiebigkeit bei sparsamstem Verbrauch.

#### Walter Blaser's Erben

Effingerstrasse 25, Bern

Modisch, praktisch und kleidsam sind

Pullover u. Westen für Damen, Herren und Kinder Sportpullover und Lismer



#### PAUL R. KYBURZ & SÖHNE AG

Strickwarenfabrik, OBERENTFELDEN AG



#### **Christbaumständer Bülach**

aus starkem, strahlendem Grünglas. Wie in einer Vase steht der Weihnachtsbaum im Wasser und kann ständig Feuchtigkeit aufsaugen. Dadurch bleibt er lange grün, und die Nadeln fallen weniger schnell ab. Auch die Brandgefahr ist geringer, weil der Baum nicht dürr wird. In diesem mit Wasser gefüllten Ständer steht der Christbaum sicher und fest.

#### Ladenpreise:

Bülach «Mignon» für Bäume bis 1 m . . . Fr. 4.80 Mittleres Modell für Bäume bis 1,5 m . . . Fr. 6.— Grosses Modell für Bäume bis 2,5 m . . . Fr. 7.70

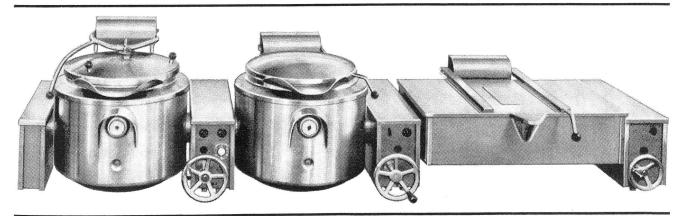
GLASHÜTTE BÜLACH AG





Calibre à mâchoires en carbure CARY «GIHA» CARY «GIHA» Hartmetall-Grenzrachenlehre

Jauges (calibres) Cales-étalons Instruments de mesure



## Optimale Leistung in der Grossküche



Elcalor AG, Aarau Tel. 064/23691

... durch Rationalisierung! Damit begegnen Sie einem allseitig spürbaren Personalmangel. Sie erzielen auf wirtschaftliche Weise eine Kapazitätserhöhung und zweckdienliche Betriebsvereinfachung. Auf Grund unserer langjährigen grossen Erfahrung können wir Ihnen raten und helfen. Für Projektierung und Lieferung kompletter Grossküchenanlagen, aber auch für Umbauten und die Modernisierung bestehender Einrichtungen steht Ihnen unser Beratungsdienst gerne und unverbindlich zur Verfügung.

Projektierung, Beratung, Fabrikation von leistungsfähigen Grossküchenanlagen, inkl. Chromstahlarbeiten. Verlangen Sie Auskünfte und Referenzen.

#### HERMES

im Büro in der Schule zu Hause auf Reisen

7 Modelle

HERMES betrachtet es als Dienst am Kunden, für jeden noch so verschiedenartigen Verwendungszweck die richtige Schreibmaschine bereit zu halten. In der Tat präsentiert die einheimische Marke HERMES eine noch nie dagewesene Auswahl von 7 verschiedenen Grundmo-

dellen in 16 Varianten, 15 verschiedenen 70 Tastaturen. Darüber hinaus stehen Spezialmodelle zu Gebot: HERMES-Electric mit proportionellem Wagenschritt, HERMES

mit hektographischem Band, Doppelfarbband-Vorrichtung, Kontovorsteck-Gerät usw. — Von der kleinsten und leichtesten

Aktentaschen-Schreibmaschine der Welt bis zum vollelektrischen Kanzleimodell mit universeller Ausrüstung bietet HERMES in letzter technischer Vollendung, schweizerischer Quali-

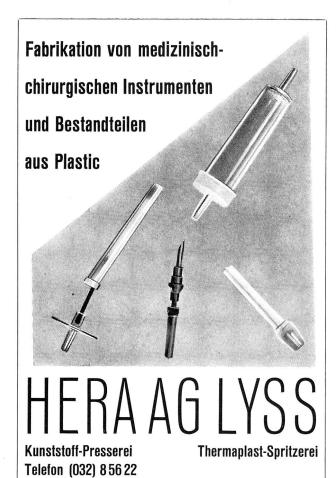
Vollendung, schweizerischer Qualitätsarbeit und überlegener Leistung die vielseitigste Schreibmaschinen-Kollektion. — Der HERMES-Fachmann steht Ihnen

jederzeit beratend zur Verfügung und ist bestrebt, Ihnen mit der richtigen Wahl Ihrer Schreibmaschine die Arbeit rationell zu gestalten und dadurch zu erleichtern. Unterbreiten Sie uns bitte Ihr Problem — wir beraten Sie gerne.



#### HERMAG

Hermes-Schreibmaschinen AG, Waisenhausstr. 2, Tel. (051) 256698 Zürich I — Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz.





#### welches ist Ihr Lieblings-Gemüse?

Sind es zarte Schnittböhnlein, saftig-prälle Tomaten, gesunde Sellerie, oder lieben Sie eher Karotten, Weisskohl, Lauch? Alle Ihre Lieblingsgemüse können Sie jetzt geniessen, so oft Sie wollen. In MAGGI «11 Gemüse-Suppe» sind diese sommerlichen Köstlichkeiten harmonisch vereint.

# **NEU**11 Gemüse-Suppe MAGGI



PERSONENSUCH - ANLAGEN



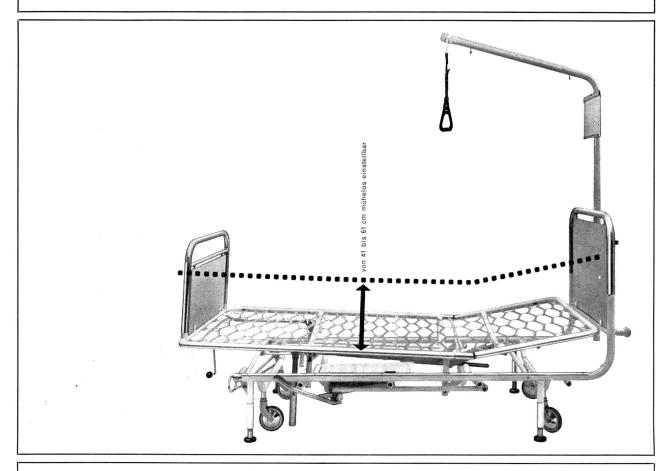
Wer sucht — der findet ...

Mit dem neuen, drahtlosen Personensuch-System ALBIS-Mobil-Ruf sind Sie überall im Betrieb erreichbar. Ein kleiner Taschenempfänger gibt Ihnen, und zwar nur Ihnen, ein akustisches Signal — Sie melden sich am nächsten Telephon, und schon sind Sie mit dem Suchenden verbunden. Der ALBIS-Mobil-Ruf ist die erste Personensuchanlage nach dem Digital-Rechenprinzip, welches lange Lebensdauer bei praktisch wartungsfreiem Betrieb gewährleistet.

ALBISWERK ZÜRICH A.G. ZÜRICH 9/47

Vertretungen in Bern, Lausanne und Zürich

## Das neue Embru-Krankenbett mit in der Höhe verstellbarer Liegefläche spart dem Pflegepersonal manchen Gang



embru

Den Veska-Normen entsprechendes Bett mit: Fusshochlagerung Kurbelkeil oder Pumpenkeil Hebevorrichtung für die 4 Rollen und neu: Liegefläche von 41 bis 61 cm mittels

Liegefläche von 41 bis 61 cm mittels Fusspumpe mühelos einstellbar. Für die Pflege liegt der Kranke hoch, nachher kann er — bei Tiefstellung ohne oder mit wenig Hilfe ein- und aufsteigen.

Verlangen Sie alle Unterlagen von: Embru-Werke Rüti ZH Telefon 055 / 4 48 44 Filiale Zürich Engelstrasse 41 Telefon 051 / 23 53 13